

Stout Middle School

# 6<sup>TH</sup> GRADE ORIENTATION

مدرسة ستاوت المتوسطة

# توجيه الصف السادس المتوسط

# Welcome to Stout!

- ◉ Gregory Oke, Principal
  - [okeg@dearbornschools.org](mailto:okeg@dearbornschools.org)
- ◉ Carol Cizek, Assistant Principal
  - [cizekc@dearbornschools.org](mailto:cizekc@dearbornschools.org)
- ◉ Mohamad Sabra, Community Liaison
  - [sabram@dearbornschools.org](mailto:sabram@dearbornschools.org)
- ◉ Michael Tindall, Counselor
  - [tindalm@dearbornschools.org](mailto:tindalm@dearbornschools.org)
- ◉ Rashid Baydoun, Social Responsibility Coordinator
  - [baydour@dearbornschools.org](mailto:baydour@dearbornschools.org)
- ◉ Katie Hetrick, PTA President

# أهلاً بكم في ستاوت

- غريغوري أوك، المدير  
okeg@dearbornschools.org
- كارول سايزك، مساعدة المدير  
cizekc@dearbornschools.org
- محمد صبرا، منسق العلاقات مع الجاليات  
sabram@dearbornschools.org
- مايكل تندل، مستشار  
tindalm@dearbornschools.org
- رشيد بيضون، منسق المسؤوليات الاجتماعية  
baydour@dearbornschools.org
- كاتي هتريك، لجنة الأهالي والمدرسين

# School Schedule

- School Start: 8:00 a.m.
- Doors open at 7:30 a.m.
- Students can stay in the auditorium until 7:50 a.m
- Students go to their lockers at 7:50 to get their stuff and be ready
- Classes end at 2:55 p.m.
- Students must leave the school's building by 3:10 p.m. unless they have teachers' supervised activities like after hours tutoring or club activities
- District Late Arrival Days start at 9:00 a.m. and it is usually one day per month

# دوام الدراسة

- بداية الدراسة الساعة ٨:٠٠ صباحا
- تفتح المدرسة أبوابها للطلاب الساعة ٧:٣٠ صباحا
- يمكن للطلاب البقاء في قاعة الإحتفالات حتى الساعة ٧:٥٠ صباحا
- يتوجه الطلاب عند الساعة ٧:٥٠ الى خزائنهم لأخذ أغراضهم والتجهز للصفوف
- يصرف الطلاب عند الساعة ٢:٥٥ من بعد الظهر
- يجب على الطلاب مغادرة المبنى عند الساعة ٣:١٠ إلا إذا توجب عليهم البقاء لنشاطات تحت إشراف المدرسين مثل ساعات الدراسة الإضافية
- أيام الدراسة المتأخرة في المقاطعة: تبدأ عند الساعة ٩:٠٠ صباحا
- تبدأ عند الساعة ٩:٠٠ صباحا و تكون عادة يوما في كل شهر.

# Grade 6 Information

- Lockers
  - Hall lockers and Gym lockers
- Lunch
  - Halal food is available
- Gym Classes
  - Gym classes costumes are available for \$18
- Supervised After School Hours are available
- Grade 6 School Activities
- School Transportation Activities
- Recommended School Supplies
  - A list will be posted on the school's web-site and teachers' blogs
- Mobile Phones and Electronic Devices
- Mobile Phones and Electronic Devices
  - Not recommended

# معلومات الصف السادس المتوسط

- الخزائن
  - خزائن الممرات و غرف الرياضة
- الغداء
  - الطعام الحلال متوفر
- صفوف الرياضة
  - ثياب الرياضة متوفرة للشراء (١٨ دولار)
- ساعات دراسية اضافية (بعد الدوام)
- نشاطات الصف السادس المتوسط
- نشاطات حافلات النقل المدرسية
- مستلزمات الدراسة المقترحة
  - سيتم وضع لائحة بهذه المواد على صفحة المدرسة على الإنترنت
- الهواتف المحمولة والأجهزة الإلكترونية
  - غير موصى بها

# Communication

- ⦿ Student Planners (Required)
- ⦿ Teacher Blogs (Required)
- ⦿ Parent Connect (Highly Recommended)
- ⦿ Report Cards
  - 6 week marking periods
- ⦿ Progress Reports
  - 3 weeks into each marking period
- ⦿ School Blog & Automated Calls
- ⦿ E-mail
- ⦿ 313-827-4600

# وسائل التواصل

- مفكرات الطلاب (الزامية)
- صفحات المدرسين – Teachers' blogs - (الزامية)
- الإتصال مع الأهالي - Parent Connect - (موصى بها)
- بطاقات العلامات – Report Cards
- فترات العلامات – Marking Periods - كل ٦ أسابيع
- تقارير التحسن - Progress Reports
- كل ٣ أسابيع في فترات العلامات
- موقع المدرسة على الإنترنت – School blog - ونظام الإتصال الهاتفي
- البريد الإلكتروني – Email
- رقم الهاتف: 313-827-4600

# 6<sup>th</sup> Grade Course of Study

- ⦿ Advisory Period (15 minutes)
- ⦿ Math (99 Minutes)
- ⦿ Language Arts (99 Minutes)
- ⦿ Science (49 minutes)
- ⦿ Social Studies (49 minutes)
- ⦿ 2 Electives
  - 55 minutes each on alternating days.
  - Physical Education alternating with another elective course.
- ⦿ Schedules will be available when students arrive in the fall.

# برنامج الدراسة للصف السادس

- فترة ارشادية (١٥ دقيقة)
- رياضيات (٩٩ دقيقة)
- المهارات اللغوية (٩٩ دقيقة)
- العلوم (٤٩ دقيقة)
- الدراسات الإجتماعية (٤٩ دقيقة)
- مواد اختيارية (٢)
  - ٥٥ دقيقة يوميا بالتناوب
  - حصص الرياضة البدنية بالتناوب مع المواد الإختيارية
- ستكون تفاصيل الدوام متوفرة في الخريف عند بداية الدراسة

# 6<sup>th</sup> Grade Electives

- ⦿ 55 minutes each on alternating days.
- ⦿ Physical Education classes alternate with another elective course.
  - Swimming is included in Physical Education Classes.
  - Physical Education classes are single gender classes.
- ⦿ Other electives include:
  - Band (full-year class)
  - Orchestra (full-year class)
  - Exploring Language (semester class)
    - French, Spanish, Arabic, German, and Sign Language
  - Keyboard/Computer Applications (semester class)
  - Introduction to Art (semester class)
  - Exploring Technology (semester class)

# المواد الإختيارية للصف السادس

- ٥٥ دقيقة يوميا لكل منها بالتناوب
  - حصص الرياضة البدنية بالتناوب مع المواد الإختيارية
  - السباحة من ضمن حصص الرياضة البدنية
  - حصص الرياضة البدنية للبنات منفصلة عن حصص الصبيان
- المواد الإختيارية الإضافية تشمل:
  - الفرقة الموسيقية – Band - (على مدار السنة)
  - الأوركسترا – Orchestra - (على مدار السنة)
  - إستكشاف اللغة - Exploring Language – (فصلي)
    - فرنسي، إسباني، عربي، ألماني، ولغة الإشارة
  - مهارات الطباعة / تطبيقات الكمبيوتر (فصلي)
  - مقدمة إلى الفنون (فصلي)
  - استكشاف التقنية (فصلي)

# In August

- ⦿ Newsletter from Stout with beginning of the year information.
- ⦿ Letter from transportation
  - Bus stop location and times
- ⦿ Schedule a physical examination for your son or daughter now for August.
  - Health appraisal (physical) form is due on the first day.

# في أغسطس (آب)

- رسالة اخبارية من ستاوت فيها معلومات مدرسية
- رسالة من المواصلات
  - مواقف الحافلات ومواقيتها
- يرجى حجز موعد للفحص الطبي للابناء والبنات في شهر أغسطس (آب)
  - التقييم الصحي للطلاب مطلوب في أول يوم من المدرسة

# Thank you for coming tonight!

- Please feel free to explore the school.
- Staff will be available to answer questions.

# شكرا لحضوركم الليلة

- نرجو منكم استكشاف المدرسة براحتكم
- الموظفون جاهزون للإجابة عن اسئلتكم